







EV ATIKLARINI AYIRMAK İÇİN YARDIMCI LİSTE

Organik atıklar	Hafif ambalajlar	Kâğıt	Cam	Geriye artan atıklar	Zararlı maddeler
<p>Mutfak ve bahçe atıkları gibi organik atıklar</p> 	<p>Her türlü plastik, metalve bileşimlerden yapılmış ambalajlar (cam ve kâğıt hariç)</p> 	<p>Kâğıt, mukavva ve kartonaj</p> 	<p>Cam şişe, bardak ve kavanozları lütfen rengine göre yeşil, kahverengi ve renksiz cam olarak ayırınız</p> 	<p>Her türlü geri dönüşümü imkânsız çöpler</p> 	<p>Zararlı madde içeren atıklar</p> 
Aşağıdakiler organik sayılır:	Aşağıdakiler ambalaj sayılır:	Aşağıdakiler kâğıt sayılır:	Aşağıdakiler cam sayılır:	Aşağıdakiler geriye artan atık sayılır:	Aşağıdakiler zararlı madde sayılır:
Solmuş çiçekler, yumurta kabukları, bahçe atıkları, sebze atıkları, saç ve kıllar, kahve telvesi veya çay atığı, patates kabukları, mutfak atıkları, fındık fıstık kabukları, meyve kabukları, mutfak kâğıdı, ev bitkileri, turuncuğiller	Alüminyum folyo, (boş) boya kovası veya kutusu, İçeceklerin konulduğu karton kutular, konserve kutuları, sentetik bardak veya şişeler, mantar tıpaları, metal ambalajlar, süt kutuları, poşetler, plastik bardaklar, stiropor parçalar, kapak veya tıpalalar	Karton klasörler, broşürler, kitaplar, ofis kâğıtları, fotokopi kâğıdı, karton, prospektüsler, temiz kesekâğıdı torbaları oluklu mukavva, kâğıttan ambalajlar, dergiler, mecmualar, gazeteler	Şarap, şampanya, meyve suyu ve keçap şişeleri, sebze, reçel ve konserve kavanozları, diğer cam ambalajlar	Eski ilaçlar, kül, CD'ler, slaytlar, disketler, boyalar (kurumuş), renkli toner kartuşları, kuş tüyü yatakları, et ve balık artıkları, fotoğraflar, ampuller, kedi v.s.kumu/talaşı, hijyen malzemeleri, sokak süprüntüleri, porselen kırıkları, elektrikli süpürge torbaları, duvar kâğıtları, çocuk bezleri, sigara izmaritleri	Oksitleme maddeleri, kullanılmış motor yağı, pil, desenfekte maddeleri, enerji tasarruflu ampul, boyalar (sıvı), leke çözücüler, ahşap koruma ve bakım maddeleri, yapıştırıcılar, vernik ve cilalar, eriyikler, floresan lambalar, bitki ilaçları, deterjanlar
Atılacak yer:	Atılacak yer:	Atılacak yer:	Atılacak yer:	Atılacak yer:	Atılacak yer:
Organik çöp bidonu	Sarı bidon/sarı poşetlere	Kâğıt bidonu, Geri kazanım tesisi (Recyclinghof)	Halka açık cam konteyneri, Geri kazanım tesisi (Recyclinghof)	Artan atıklar bidonuna	Kirchheim'daki veya Wieblingen'deki geri kazanım tesisine (Recyclinghof)
Lütfen aşağıdakileri atmayınız:	Lütfen aşağıdakileri atmayınız:	Lütfen aşağıdakileri atmayınız:	Lütfen aşağıdakileri atmayınız:	Lütfen aşağıdakileri atmayınız:	Lütfen aşağıdakileri atmayınız:
Kül, kedi v.s.kumu/talaşı, hijyen malzemeleri, sokak süprüntüleri, elektrikli süpürge torbaları, çocuk bezleri, sigara izmaritleri ▶ Atık çöp bidonuna Plastik torbala ▶ Sarı bidon/sarı poşetlere	kartonaj, kâğıt ▶ kâğıt bidonuna Cam şişeleri ▶ Cam konteynerine Ahşap, kova, porselen, tencere, tava, oyuncak ▶ Geri kazanım tesisine (Recyclinghof)	Kaplanmış kâğıt, parşömen kâğıdı, duvar kâğıdı ▶ Artan atıklar bidonuna İçecek ambalajları ▶ Sarı bidon/sarı poşetlere	Araba camı ▶ Araba tamirhanesine Ampuller, ısıya dayanıklı cam kablalar, seramik ▶ Artan atıklar bidonuna Pencere camları, enerji tasarruflu ampuller, aynalar ▶ Geri kazanım tesisine	Ayna, zararlı maddeler, inşaat molozu ▶ Geri kazanım tesisine (Recyclinghof)	Renkli toner kartuşları, boya (kurumuş), ilaç ▶ Artan atıklar bidonuna (boş) boya bidonları / tenekeleri ▶ Sarı bidon/sarı poşetlere
WENIGER ABFALL		MEHR HEIDELBERG			

Heidelberger Recyclinghöfe (Geri kazanım tesisleri)						Büyük ebatlı çöpler (Sperrmüll)	Heidelberg'teki „değişirme ve hediye pazarı“
<p>Kirchheim: Oftersheimer Weg Wieblingen: Kompostwerk, Mittelgewannweg Emmertsgrund: Müllsaugzentrale (eski çöp toplama merkezi) Handschuhsheim: „Erzeugergroßmarkt“ yakınında Ziegelhausen: „Stiftsmühle“ oto parkında</p>						<p>Ebatları çok büyük olduğundan çöp tenekelerine sığmayan eşya atıklar.</p> 	<p>Kullanmadığınız, fakat çöpe atmaya kıyamadığınız eşyaları ya internet üzerinden değiştirebilirsiniz veya Heidelberg'teki değişirme ve hediye pazarına götürebilirsiniz</p> <p>Ücretsiz Online-servisini herkes - zata mahsus - 24 saat boyunca kullanabilir: www.heidelberg.de/abfall</p>
	Kirchheim	Wieblingen	Emmertsgrund	Handschuhsheim	Ziegelhausen	Başvuru çok kolaydır:	Enerji tasarruflu ampullerin ve floresan lambaların teslim edildiği yerler:
Ahşap	•	•	•	•	•	<p>Belirtilen tarihe en geç üç hafta kala yazılı olarak kaydolunuz</p> <p>► Postayla (belli bir şekle uymadan) veya faksla: 58-29900</p> <p>► E-Mail ile: sperrmuell@heidelberg.de</p> <p>► Online-formüleri ile: www.heidelberg.de/abfall</p> <p>► Belediye hizmetlerinde (Kayıt formu)</p>	<p>Enerji tasarruflu ampuller ve floresan lambalar cıva içerir, bundan dolayı ayrı ayrı toplanıp özel geri kazanımlı tesislerde doğaya zarar vermeden geri kazanılabilirler.</p> <p>Enerji tasarruflu ampuller ve floresan lambalar ücretsiz olarak Kirchheim geri kazanım tesisine (Oftersheimer Weg) veya Wieblingen geri kazanım tesisine (Mittelgewannweg 2a) götürülebilir.</p> <p>Bozuk enerji tasarruflu ampulleri götürebileceğiniz diğer yerler şunlardır:</p> <p>► Heidelberger Stadtwerke GmbH, Kurfürsten-Anlage 42-50</p> <p>► Hornbach Baumarkt AG, Eppelheimer Straße 80</p> <p>► Praktiker Baumarkt GmbH, Englerstraße 8-12</p> <p>► Wohnland Breitwieser GmbH, Hertzstraße</p>
Bahçe atıkları	•	•	•	•	•		
Büyük ebatlı çöpler (Sperrmüll)	•	•	•			<p>20 adet oturma birimi bulunan konutlar için büyük ebatlı çöplerin toplandığı özel günler tesbit edilir. Ticari atıklar ücret karşılığında toplanır.</p> <p>İşinizin acil görülmesi için: Büyük ebatlı çöplerinizi ücret karşılığında Kirchheim ve Wieblingen geri kazanım tesislerine götürebilirsiniz veya acil büyük ebatlı çöp toplanması servisi (Sperrmüll-Express) tarafından toplanabilir.</p>	
Cam	•	•	•	•	•		
Elektronik alteler (büyük)	•	•				<p>Şu eşyalar kategoriye dahil sayılır:</p> <p>Elektrikli ev aletleri, yer döşemeleri, halılar, metal eşyalar, mobilyalar, gaz sobaları (tamamen boşaltılmış), akar yakıt depoları (temizlendiğine dair resmi belge şart)</p>	
Elektronik aletler (küçük)	•	•	•	•	•		
Enerji tasarruflu ampuller	•	•				<p>İletişim:</p> <p>Stadt Heidelberg Amt für Abfallwirtschaft und Stadtreinigung Hardtstraße 2, 69124 Heidelberg</p>	
Eski otomobil lastikleri	•	•	•	•	•		
İnşaat molozu	•	•	•	•	•	<p>► Artan atıklar veya mutfak atıkları alınmaz</p> <p>► Ancak sınırlı miktar inşaat molzu, eski lastik ve zararlı maddeler alınır</p> <p>Heidelberg kompost toprağını ve „Kurpfalz doğal gübresini“ bütün geri kazanım tesislerinde elde edebilirsiniz</p>	
Kâğıt, Karton	•	•	•	•	•		
Kullanılmış giyecekler	•	•	•	•	•		
Metal hurdalar	•	•	•	•	•		
Sarı poşetler	•	•	•	•	•		
Sentetik maddeler	•	•	•	•	•		
Yassı cam	•	•					
Zararlı maddeler	•	•					